

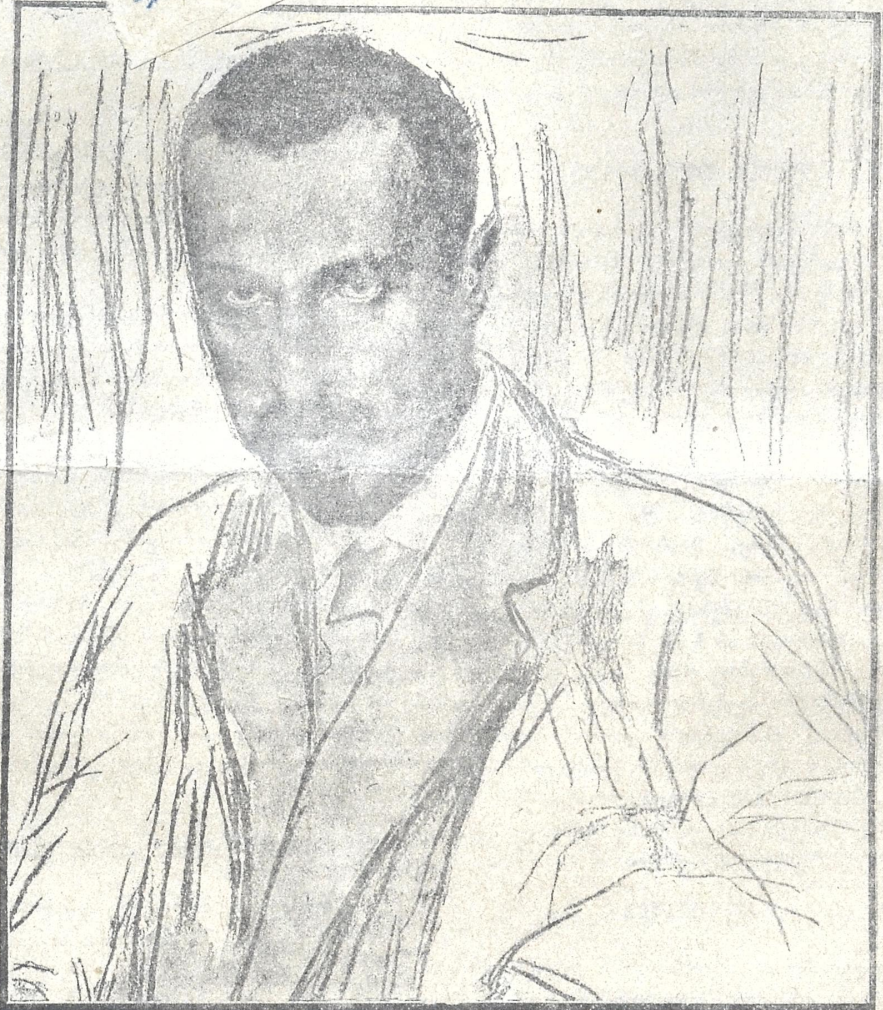


კვირა

№ 42

1917

Handwritten note:
თბილისის "კვირა" -
თბილისის "კვირა" -
თბილისის "კვირა" -



ნახტი ნაპედაზუნა (ტურ. "მე რუსეთის").

ირაკლი წერეთელი

ირაკლი წერეთელი

ვიცი, არ არის ქვეყანაზე ისეთი სიავე, რომ ეშმაკს არ შეეწამოს, მაგრამ დარწმუნებული ვარ, ადამიანთა შორისაც არ იქნება იმ ზომ მიკერძოებული ვინმე, რომელიც მე რომელიმე მოღვაწის ქებას შემომწამებს.

ჩემი აზრით, კარგი კაცი თავის თავად კარგია, იმას ქება აღარ სჭირია; ხოლო რაიცა შეეხება უღირსს, იმისი ქება მე პროგრამის მუხლში გამომჩენია და ჩასამატებელი ალავიც არსად დამიტოვებია.

ათიოდ წლის წინათ

იფიქრებს მკითხველი: შორიდან დაუკავა ეშმაკმა, მოგვქანცავს, როგორც ზოგიერთა ორატორიო. არა, მე ასე შორს იმიტომ გადავხტი, რომ მაშინ პირველათ ვნახე ირაკლი წერეთელი. იმ ხანებში პირველათ იფეთქა მისმა ცხოველმა სიტყვამ და... კიდევაც შეიბოჩა... ჩვენდა სასიამოვნოდ მხოლოდ ციმბირის ყინულთა ბორკილებით.

მაშინ მე პატარა ვიყავი, დაახლოვებით ოცდაათიოდ წლისა, და ჩემი ბავშური ნატვრა აი ეს იყო:—ყოვლად სახიერნო ძაღლი ჯოჯოხეთისანო! ჩემთვის არასა გთხოვ, მოასწარ მხოლოდ ის, იმ ბედნიერ დროს, რომ შესძლოს მან უღროთ შეწყვეტილი სიტყვის გაგარძელება. ვნატრობდი ამას მუდამ და შეიძლება ამ ჩემს ნატვრაში კერძო ჩემი საკუთარი ინტერესებიც ვერია.

წლებადელი ფებერვლის უკანასკნელი დღე, ჩემი ნატვრის უკანასკნელი დღეც გამოდგა—ის აღსრულდა. გოგითა ფადავას კლასიკური ტელეგრამა: „Мтаვრიადჲე სკონჩაღსა“—ო გულს ერთობ მძლავრად მოხვდა და ყველაზე უწინ მე კვალად ის კაცი წერეთელი გამახსენდა.

მას შემდეგ.

შემდგომად ამ „მთავრობადის ტრადიკული განსვენებისა“, ირაკლი წერეთელი სწორეთ იქ ამოიშართა, სადაც ყველა მოელოდა მის გამოჩენას და განაგრძო შეწყვეტილი სიტყვა უდიდესი სიძლიერითა და სიმშვენიერით.

ჩემი ნატვრა ამით ასრულდა, მაგრამ მოგხსენდებათ, რომ გული ეშმაკისა ხარბია; არა თუ ეშმაკისა, თვით ადამიანებიც ემორჩილებიან ამ სიხარბის გრძობათა მიდრეკილებას. ერთი ნატვრა მეორეთი შემეცვალა:—ეს მთავრობადე ხომ განსვენა და განესვენა; ახლა ურიგო არ იქნება ერთი ამ კაცი წერეთელს აქ სადმე ვნახავდე და მოვესმენდე მეთქი. ნატვრა ეს არა ჩვეულებრივია, ვინაიდან ჩემზე ვერავინ იტყვის: ეშმაკს სხვისი ლაპარაკის მოსმენა უყვარსო.

მეგზინის გამოქანლი.

როცა ღრმა ძილსა და მშვენიერ სიზმარში მყოფი ტელეფონის წკრილმა გამოზღვიდა, საშინლად ავლელდი. ჩამოვიღე ტელეფონის საყვირ-მილი და ნიშნად აღვლეგებისა ერთობ ბოხი ხმით ჩავსახე.

— აბა, დაიწყე, ვინ არის ეგრე ადრე რომ მაწუხებს...

წარმოიდგინეთ ჩემი განცვიფრება, როცა საყვირ-მილმა ორი ნოტით დაბლა მიპასუხა და როცა იმ უბოხესსა და უმრისხანეს ხმაში მე ევგენი გეგეჰკორის ძახილი ვიცანი.

— რა გაჯავრებს, ეშმაკო! საჭირო საქმეა. მზათ იყავ ზეგ დილისათვის; ქართველთა სამხედრო გზით კაცი წერეთელს უნდა შევეგებოთ. გამოვივლი. ბოხი ხმა ბევრი გამიგონია, მაგრამ ასეთი სასიამოვნო თითქმის არასოდეს.

საზოზღარმა ქუთაისის პოვრომმა მომტაცა ევგენი გეგეჰკორის თავი. სწორეთ შესანიშნავი დრო იხელთა ქუთაისის „რევოლიუციონურმა“ ჯარმა. თითქო არ შეიძლებოდა ან ცოტა ადრე დაეწიკებათ ქალაქი, ან ცოტა გვიან. ჩემის აზრით ეგ სულწასულობაა და „რევოლიუციონურ“ ჯარს არ შეეფერება.

წინადადება სხვაც შემოვიდა.

თფილისის მილიციის უფროსს ეშმაკი მუდამ ახსოვს და ვანა შეიძლებოდა ასეთ დიდებულ მომენტში დაევიწყანა?

ჯერ კიდევ ბნელოდა და ციოდა, როცა ჩვენ თფილისი დავტოვეთ. ლასა მგელადე აბა რისი ლასა მგელადეა, თუ გზაში არ ავაჭიკიკებს და აღვაფროთვანებს! სულ რაღაც ნახევარ საათში მოგვატარა

მან მოელი საპარსეთი, ციზირი და დასავლეთ ვერობის სახელმწიფოები.

შოფერი სერგო თავისი ხელობის კაცია. ზის და მართავს უცხენო ეტლს განსაკუთრებულის სი-
დინჯითა და მოხდენილობით. თვალი წინ უჭირავს,
რომ რაიმე საფრთხე გზად არ გადაეყაროს, ხოლო
ყური ავტომობილის გუგუნზე აქვს მიპყრობილი.
საკმარისია ოდნავ დისონანსი მოხდეს ავტომობილის
ჩვეულებრივ გუგუნში, რომ სერგოს მახვილი სმე-
ნა მყისვე შენიშნავს მას და გამოცდილ ექმისავით
უტყუვრად მიაგნებს მტკივნ ადვილს.

ფასანაშრში.

ფასანაური მშვენიერი სოფელია არაგვის პირად
გაშენებული. სამხედრო გზით მოგზაური იძულებ-
ულია აქ სადილი სჭამოს; დიახ, იძულებულია
და ეს კარგათ ესმის სასტუმროს პატრონსაც.

მოვიდა კომიტეტის ეტლი და ჩამოხტენ „ეშმა-
კის მათრახის“ ძვირფასი თანამშრომელი გ. ცინცა-
ძე, ვლ. ჯიბლაძე, გ. მახარაძე და ვ. ჯულელი.

მოვიდა საფოსტო ეტლი და ჩამოხტა კომისარი
შუმულია, ნ. ქარცივაძე; კ. ჯაფარიძე;

მოვიდა „ოზაკომას“ ეტლი და ჩამოხტანენ კი-
დევ სხვანი წარჩინებულნი.

დასასრულ მოვიდა ირაკლი წერეთლისა და
აკაკი ჩხენკელის ეტლი.

აი ირაკლი წერეთელიც. შეხედავ... კაცი,
როგორც კაცი. მოდის ნელა, მხრებში ცოტა მო-
ხრილი. მე ავხედ ჩავეხედ.

სადილზე არა ჩვეულებრივი არაფერი მომხდა-
რა, გარდა იმისა, რომ სასტუმროს პატრონმა, მე-
ლიქოვმა, ერთი კარგა მოძველებული მურწა (იმე-
რულათ წვერა) ორაგულათ გაასაღა. ალბათ გულ-
ში ფიქრობდა ბ.ნი მელიქოვი:— შეხედე ამდენი
ქკვიანი კაცი ერთად ზის და ყველანი მოვატყუეო.
მე ვგრძნობდი ამას და ძლიერ მაწუხებდა ეს გარე-
მოება.

თფილისისაკენ.

თფილისისაკენ ჩვენი ეტლი პირველი წამოვიდა.
გზა და გზა უკვე იცოდენ, რომ უნდა გამოველო
კაკი წერეთელს და ხალხი დასახვედრათ ემზადებო-
და. ყველაზე მეტი გრძნობა გულწრფელობისა

იხატებოდა ერთ პატარა ჯგუფში, რომელიც ანა-
ნურსა და დუშეთს შორის გზას აკეთებდა. მათ სა-
დლაც ეშოვნათ წითელი ღროშა და ბარ-ნიჩებით
შეიარაღებულნი მყის დაირაზმენ ჩვენი ბეტომობი-
ლის მოახლოებაზე.

ხალხი დუშეთის სადგურთანაც ბლომათ იდგა,
მაგრამ ჩვენ იქ აღარ შევჩერებულვართ, ვინაიდან
ადვილათ დავარწმუნეთ საზოგადოება, რომ არც მე
და არც ვანო კაჩუხოვი წერეთელი არ ვიყავით.
მცხეთაში მოგროვილ ხალხთანაც ადვილათ შევი-
ნარჩუნე ჩემი ვინაობა, მაგრამ თფილისში შემო-
სვლისას ეს ყოველად შეუძლებელი შეიქნა, ვინაი-
დან, როგორც სასტუმრო „დარიალის“ დაბლა
მდგომ ქართულ პოლკს, აგრეთვე სასტუმროს წინ
დებანაკებულ თფილისის დემოკრატიას ძლიერ
ეჩქარებოდა მისი ნახვა. ამ მოუთმენლობისთვის
რაიმე წამალი უნდა დავგვედო და დროებით მე
ვიკისრე ირაკლი წერეთლის როლი.

ჯარის აღტაცებულ ყივინაზე გამოვეყავ ჩემი
პატიოსანი თავი ავტომობილის ფანჯრიდან და
წრფელის გულით მივესალმე აღფრთოვანებულ
ხალხს. ამან კიდევ უფრო გააღვივა მათი მგრძნო-
ბიარე გული და ოვაციამ გრანდიოზული სახე
მიიღო. თუ არ ერთი ნაცნობის მხილება, რომე-
ლმაც მრისხანეთ წამოიძახა—ეს ხომ ეშმაკია კა-
ცი! თურმე ამ ოხრის გულისთვის ვიყვიროდიო!“
მე კარგა ხანს ვიკაკიწერეთლებდი. მაგრამ „ზოგი
ჭირი მარგებელიაო“ უთქვამს ქართველ ხალხს.
მიტიწვის დროს ვავიგე, რომ ვადაწყვეტილი ყოფი-
ლიყო კაკი წერეთლის ავტომობილიდან
ხელით ჩამოყვანა, ტრიბუნაზე დასმა და მისი
სიტყვის მოსმენა. ხელით ჩამოყვანისა და ხელის
გულზე ტარების საწინააღმდეგო არაფერი მქონდა.
მაგრამ რაიცა შეხება კაკი წერეთლის მაგიერ
მისასაღმებელი სიტყვის წარმოთქმა, მღვლეა-
რების გამო იმ დროს არ შემეძლო.

ირაკლი წერეთლის „კული“.

თუ არა ვცდები, ძველათ ცნობილი იყო „წე-
რეთლის მწვადი“, დღეს კი ირაკლი წერეთელმა
უდიდესი რეკორდი მოიგო. მოგვსენებთ მთელი
თფილისი „კულებათ“ არის ვადაქცეული და არა
მგონია ვისმე მათი დანახვა ეუცხოვოს. ფურწესთან,

მალაზისთან, სადგურთან, კუბოს მალაზისთან, მეჩქემის სახელოსნოსთან, კოოპერატიულ საავტოსთან, ექიმის კაბინეტთან, აბანოს კარებთან, ყველგან აღამიანთა „კულდები“ გაბმული. მაგრამ თფილისს ჯერ არ უნახავს იმ ზომის „კული“ რომელიც ირაკლი წერეთლის ლექციის ბილეთებს მოემა. ამას ხელი შეუწყო არა მარტო ცნობილმა სახელმა ლექტორისამ, არამედ ბილეთის გამყდავთა ორგანიზატორულმა ნიქმაც.

ირაკლი წერეთელი „ეშმაკის მათრახის“ რედაქციაში.

კვირას, საღამოს 10 სათზე, აკაკი ჩხენკელის თანხლებით, ირაკლი წერეთელმა ჩვენი რედაქციაში იწახულა. დიდებული საღამო იყო. შემთხვევით თფილისში იყვნენ თითქმის ყველა ჩვენი საუკეთესო თანამშრომლები: მორიელი, კოლო, ისტორიკოსი, ლარი, ხუნაგი, თედორე მეგრელიშვილი, ლევან ხუნდაძე, გერასიმე ლომჯარია, გერასიმე მახარაძე, მიხეილ ხუნდაძე, სანდრო ქუთათელაძე, ვარლამ რუხაძე და სხვანი.

მისასალომებელი სიტყვა უნდა წარმოემთქვა მე, მაგრამ ვინაიდან მოკლე დრო იყო ჩვენს განკარგულებაში გადავდეთ მეორეთ მოსვლისათვის*). ირაკლი წერეთელმა გულდასმით დაათვალიერა ჩვენი რედაქციის ძვირფასი მხატვრული ვალლერუა და ძლიერ უმადური დარჩა, რომ იქ არ აღმოჩნდა მისი შარჟი. ეს შენიშვნა ჩვენ ერთბაშად გვამხნევებს. რედაქციამ მყისვე უმავთულო ტელეგრაფით აცნობა მხატვარს შალიკო ქიქოძეს, ან მიშა ჭიაურელს (თუ ეს უკანასკნელი ცოცხალი ვადარჩა ქუთაისის პოკრომს) რომ მყისვე დაამზადონ შარჟი ირაკლი წერეთლისა და წარმოუდგინონ რედაქციას. მცირე ხნის მგობრული მუსაიფისა და კამათის შემდეგ კაკი წერეთელი გამეთხოვა ჩვენს თანამშრომლებს და გაემგზავრა იმერეთისაკენ.

კეთილი მგზავრობა და მშვიდობით დაბრუნება.
ეშმაკი.

ჰატარა ფელეტონი.

პროგრამა მინიმუმი.

გიმნაზიის სააქტო დარბაზში ასეთი მრავალრიცხოვანი კრება ჯერ არასოდეს არა ყოფილა. ეს ასეც უნდა ყოფილიყო, ვინაიდან ჯერ გიმნაზიის ისტორიას არ ახსოვს არც ამგვარი მძიმე საკითხი დღიურ წესრიგში.

თავმჯდომარე კრებისა კოსტია ჩუბინჩუკი განსაცვიფრებელის ტაქტიკითა და მოხერხებით ხელმძღვანელობს ახალთაობის მქუხარე ყრილობას. ის თითქმის ერთხმად იქმნა არჩეული ამ საპატიო თანმდებობაზე, თუ სახეში არ მივიღებთ ორიოდ უპატიო ამხანაგის შავ კენჭს. მაგრამ საჭიროა ითქვას, რომ ეს შავი კენჭებიც უმთავრესად პირადული ანგარიშისაა, რომანიულ ნიადაგზე აღმოცენებული.

მთელი კრება ორ უმთავრეს ბანაკად არის გაყოფილი: მარცხენა ფრთას, დაახლოვებით უფროს მოსამზადებელი განყოფილებიდან, ვიდრე მეტუთე კლასამდე „ბოლშევიკები“ შეადგენენ, ხოლო მარჯვენას, მეუმცირესენი. უმთავრესად მეექვსე, მეშვიდე და მერვე კლასებიდან. ესერები; დაშნაკცაკანები და ფედერალისტები ერთ ფრაქციით არიან დარაზმული, მაგრამ მათ თითქმის არავითარი გავლენა არა აქვთ. კადეტების პარტიას აღნიშნულ კრებაზე სრულიად არა ჰყავს თავისი წარმომადგენელი, ვინაიდან კრება მხოლოდ მოწაფეებისა და აღმზრდელთაგან არაგის უშვებენ. პირველ შეხვედვისათანავე შეტყობს დაკვირვებული თვალი, რომ ყრილობაზე „ბოლშევიკების“ სრული დიქტატურა არსებობს.

დღიურ წესრიგში შემდეგი ძირითადი კითხვებია დასმული:

- 1) საგნები გიმნაზიის კურსისა.
- 2) რიცხვი ვაკეეთილებისა.
- 3) ედნიცა და დგოიკა.
- 4) პაპიროზი.
- 5) შპარგალკა.
- 6) ეკზამენი და პერეეკზამენოკა.
- 7) პედაგოგიური საბჭო.
- 8) პედაგოგთა ვინაობა.

თითოეული კითხვა დღიური წესრიგისა იმდენად

*) აქ დაშარჟია ირაკლი წერეთლის იმერეთიდან დაბრუნებაზე და არა იმ „შერეუთ მოსვლაზე“ რამე-დაც სადმერთო სჯულში ისწავლება.

მძიმე და მნიშვნელოვანია, რომ დარბაზში მუდამ განუწყვეტელი და ცხარე კამათი ისმის. ენერგიული თავმჯდომარის მადლიერი უნდა იყოს კრება, რომ საკითხს თავი ებმებოდა მიუხედავად ფრაქციულ სხვა და სხვაობისა და რეზოლიუციებს თითქმის ერთხმით იღებდნენ. რაღა თქმა უნდა გადიოდა მხოლოდ ბოლშევიკების რეზოლიუცია, როგორც ყველაზე უფრო მრავალ რიცხოვანისა და გაბედული ჯგუფის.

სალამოს 6 საათზე კრებას უკვე მიღებული ჰქონდა საერთო რეზოლიუცია წარდგენილი ბოლშევიკ ამხანაგის, მიშა ოკუბკოვის მიერ. რეზოლიუცია ესე განზრახულია წარედგინოს სასკოლო „მთავრობას“ და თუ დაკმაყოფილებულ არ იქმნა ყოველი იმისი მუხლი, გიმნაზია აცხადებს საყოველთაო გაფიცვას. აი ის რეზოლიუცია:

„ვიღებთ რა მხედველობაში, რომ გიმნაზიის დანიშნულებას არ შეადგენს ახალთაობის წვალება, არამედ თავისუფალი აღზრდა მისი, რომ მთელს რუსეთში დამყარებული თავისუფლება, თითქო გიმნაზიის კირებთან გაიყინა და შიგ შემოსვლას ვერა ბედავს ცენზიანი ბურჟუაზიის*) მეოხებით, რომ ასეთ პირობებში ჩვენი დარჩენა ყოველად შეუძლებელი და მიუტევებელია, გიმნაზიის ყველა დემოკრატიულ ორგანიზაციების კრება აღდგენს:

ა) მოისპოს ლათინური, სლოვანური, რუსული და სხვა ენები.

ბ) მოისპოს მათემათიკა, ტრიგონომეტრია, კოსმოგრაფია, ფიზიკა და ქიმიკა.

გ) მოისპოს ისტორია, გეოგრაფია და ზოგიერთი სხვა ზედმეტი საგნებიც, ხოლო დანარჩენ საგანთა გაკვეთილები შემცირდეს მინიმუმამდე.

დ) საშუდამოთ აიკრძალოს ედინიცის და დვოიკის ხმარება სწავლა აღზრდის საქმეში, ხოლო „ტროიკა“ იხმარებოდეს განსაკუთრებულ იშვიათ შემთხვევებში.

ე) სავალდებულო იყოს ყველა გიმნაზისტისათვის (I—VIII კლასამდე) ჰაპიროზის წევა, ხოლო პრიგატაიშკებს შეუძლიათ არ ასარულონ ეს დადგენილება.

ვ) მოსწავლეს სრული უფლება ეძლევა, ისარგებლოს შპარგალკით: გაკვეთილის მიგების დროს.

ზ) სრულიად მოისპოს, როგორც ეკზამენი, აგრეთვე პერეეკზამენოვკა და მიეცეს მოსწავლეს უფლება გადაიაროს, თუ არ გადაიაროს შემდეგ კლასში.

თ) პედაგოგიურ საბჭოს ირჩევს გიმნაზისტთა კრება საყოველთაო, პირდაპირი, თანასწორი და ფარული კენჭის ყრით.

ი) დასასრულ, კრება გამოსთქვამს შეუდრეკელ სურვილს, მეექვსე, მეშვიდე და მერვე კლასებში მასწავლებელთა ადგილზე ინიშნებოდეს მხოლოდ და მხოლოდ ქალები.

რეზოლიუცია ესე გადაეცა მერვე კლასის კომისარიატს, რომელმაც განიხილა და შეასწორა ზოგიერთა მუხლები რედაქციის მხრივ. შემდეგ კომი, სარიატმა წარუდგინა ცენზიან ბურჟუათა საბჭოსადაც წინააღმდეგ მოლოდინისა ერთხმად მიღებულ იქმნა და გადაეცა საოლქო კომისარს, რომელმაც არ მოაწონა ახალგაზრდობის ასეთი გამოსვლა. ამან საკითხი ერთბაშად გაამწვავა. გიმნაზია უკვე გაიფიცა.

მორიელი.

მექანჯაღებულის ლექსები

(თანამედროვე ჰანგებზე).

ჩარი რამა, რამაშა,
სუჯუნა და აბაშა...
ჰა, ცეცხლი და ჰა, მაშა,
გოგო გამეთამაშა!
გამარჯობა ძმაო სტაქო,
ერთი მინდა რომ შეგაქო,
მითხრეს: საცვლები არ „გაქვსო“
გინდა ქვევით ამოგავსო?..
უნდა გითხრა ერთი რამე:
შიშვლად მძინავს მთელი დამე:
ესთქვა???. არ არის ხომ სირცხვილი?
საცვლები მაქვს მხოლოდ წყვილი...
რაქენა! მცემე, გინდ მომკალი,
ვერ შევნიშნე მე მიტკალი,
არ მიჯერის ამას ქალი...
დღეს წყალი ვსვი, და ვარ მთვრალი.
საცვლები მსურს შევიძინო,
თბილად დავწვე, დავიძინო,

*) იგულისხმება მასწავლებლები.

სუ, კაცო, არ გამაცინო...
ავერ მოდის ჩვენი ნინო!

დრანანა... ბუქა... დრანანა... ბუქა...
გუროლო, მითხარ რამ „გაგაკუქა“,
სთქვი?—შენმა ცოლმა თმა გაიფუქა?
ახალ მოდაზე თუ „შეიხუქა“,
დღეს დასვირნობს თმებ შეკრებილი...
თინა, ელენე, პელო და ლილი...
მოდაა, ძმაო... ნახე ქალოქი.
დღეს ქალებს კრეკავს გრძელ თმებს დალაქი...
გავიგონია, შენ ძმაო, პროკლე?—
ქალს თმა გრძელი აქვს, და ქკუა მოკლე,
იქნება თავი სურთ ისახელონ,
თმა დაიშოკლონ, ქკვა დაიგრძელონ...
ვოდელია და დელი და დელი,
უნდა ვიარო აწი შიშველი
თავმოტვლებილი და ფეხშიშველი...
არც ახალი მაქვს და აღარც ძველი,
არც შამოსაგალს არსიდან ველი...
გიყათ ჩამთვალეთ, გსურთ დამიჯერეთ,
გსურთ ჩამამწვედიეთ, წკნელი მიჭირეთ.
ხა, ხა, ხა, ხა, ხა, ხა,
როდის მოხვალთ გონს,
შიშველათ დავრბივარ, არავის მოსწონს,
მოდრი თემუყა და დამიჭირე,
თუ მოისპობა მაგით სიძვირე.

ჩარი რამა და ჩარი და ჩარი...
მინდა ვიცეკო... ტაში ჩქარ ჩქარი —
ჩაის სმა მინდა არ მაქვს შაქარი,
მიშოგნეთ პურიც... აჰა ქანქარი...
ძნელია თავში თუ გიქრის ქარი.

ერთი, ცხრაი, რვა და ოცი...
ვერვიშოგნე ძროხის ხორცი...
ვერც სამწვადე, დასანაყი...
ვქამოთ აბა აწ ბაყაყი...
ჩემს კუბოზე მსურს ვარაყი...
ერთი ბოთლი შიგ არაყი,
მასთან ერთი ტიკი ღვინო
გვერდში უნდა მომიწვინო
შეკვრა ჩაი, თან შაქარი,
აი „სულის“ საჭუქარი,

ამის თუ იქმთ, გეფიცები,
მე ეხლავე, დღეს მოვკვდები,
ერთს კუბოში გამოვძლები...
“ტალლა“ არის ეს ვაზეთი? —
ასე „პაწა“, ერთი ლუქმა,
ვინ დაღეპა, ვინ დალუქმა?..
ვინ დაჯდა და ვინ იუქმა?..
მაშ მომყიდე შენ ეს ტალლა!
შიგ ვინა სწერს?—ყვავი, დალდა.
აკაკია ეს—ფალავა?
ესღეკებს რო ჩამოგჩნხავა.—
ვაჯა, ჯიმა, ვავა, ვავა,
შენი არსად თუ არ გავა?..
მოიფხანო უნდა გავა...

დელი, დელი; აბა, დელი,
არ გეჭირია წელს გიდელი,
წელს ვინ მოკრეფს ყურძნის მტევნებს,
გიდელს ხეს ვინ ააღვენებს,
რომ არ არის ზედ მტევანი,
ველარ შექამთ ფელაშუშებს...
გაუმარჯოს ყველაგან მუშებს...

ვარალალი — ვარალდე...
მომე მჭადი ქალო მადე!
აბა, გოგოვ, შენ, მარკია,
დამიკალი დღეს ვარკა...
რაო? ქირმა გაგიწყვიტა?
ოჰ, ლმერთმა კი გამოგწყვიტა.
დაგეხოცა სულ ქათმები?..
შეიკრიქე აბა თმები,
და იარე შენ მოდაზე,
წამოსკუბდი იქ ოდაზე...

დალაქი ვარ; თინა, ქეთო!
გინდათ, თმები შეგაკეთო?
სად ხარ ერთო გრძელო კეტო,
უბის ძვალი რომ ჩაგიკეტო...
ვოი, ვოიაჰ, ვოიაჰ, ვააა!..
სკან გულ ვაფირ, სკანი ჭირი...
გაჩნდა ძროხის, ქათმის ჭირი,
ვით ვძლიოთ წელს გასაჭირი...
ყველაფერი არის ძვირი
პირს ვადრენ და მუდამ ვსტირი,

არ შეყავს ძროხა, ლორი, ვირი,
 ყველაფერი არის ძვირი,
 მე შარვალში „ხელუხლები“
 გამომიჩნდა თლად მუხლები...
 ჩინტი, კაპი, გობ—საცვრი,
 თლად გამოძვრა წულეებს ფსკერი,
 გამოვყავი ფეხის ცერი...
 ჰრი, ბიჟო, ჰერი, ჰერი...
 ხასანა და ალია,

წელს უნდა ვსვით წყალია.
 თავვებს მივაქირავე,
 ცარიელი ნალია
 ჯავრისაგან შევიპრინტე,
 მსურს გავყიდო სასიმიდე,
 ხომ მიუძღვნეს ძმავ, ალია,
 ჩვენს დღელებს ავტოკეფალია,
 სქამონ თევზი კიფალია
 და სთალონ მოსათალია
 ძმაო, ხასანა, ალია,
 ჩვენ გავგეძკევა ქალია,
 კაბები თუ ვერ ვუყიდეთ,
 აბა, ეს ჩვენი ბრალია?
 რავქნა, ქუა მამქს მთვრალია
 ვიციკვოთ ხასან, ალია....

შექანჯალებული.

შაკაღა

თავ-მრგვალი ჯოხის სახელი
 სამი მარცვლისგან შესდგება.
 ეს პირველ რიგში დასწერეთ
 შარადას გამოადგება.
 სიტყვის მეორე მარცვალი
 უთუოდ დააკოქლეთა;—
 პირველი ასო აართვით
 მით სიტყვა შეამოკლეთა.
 შემდეგი სიტყვისათვისა
 ბავშვობა გაიხსენეთა,
 მცირე მარხილის სახელი
 დაწერილს მიუწერეთა.
 ამ სიტყვის შესამე ასო
 სჯობია წაიშალოსა,—
 რომ დაწყობილი შარადა
 ამით არ ჩაიშალოსა.
 მორჩება ჩვენი საშრომი,
 სიტყვა გამოვა ახალი,
 ახლა რომ ხშირად ახსენებს
 მის მკოდნე კაცი და ქალი.
 ერთნი რომ სახელმწიფოს ხსნას
 მასში ჰხედავენ—აქებენ.
 და მეორენი უარით
 ჰგობენ და ასამარებენ.

ჩჩჩილი.

ბეკოს სურვი

«პრედპარლამენტის» შესახებ

რუსეთის დემოკრატია მთავრობას მთავრობა-ზედა სცვლის, დელავს, ტოკავს, მივინვარებს. თათბირი თათბირს მისდევს, კამათი კამათს, პოგრომი პოგრომს. რყევა უზომოა; იმედი უიმედობას ებრძვის, ბურჟუა პროლეტარს, სალდათი ოფიცერს, მოქალაქე ვაჭარს, გერმანია რუსეთს.

უკანასკნელმა დემოკრატიულმა თათბირმა დააარსა ეგრეთ წოდებული „პრედპარლამენტი“, ჩვენს ძვირფას თანამშრომელს ბეკოსა სთხოვეს გამოეთქვა თავისი აზრი ამ ახალი დაწესებულების შესახებ და მან განაცხადა:

— ქართველებში არსებობს ამგვარი თქმულე-ბა: მეცხვარეს მშვენიერი ზამთარი ჰქონდა. მარტის დამლევამდე თითქმის ერთი სული ცხვარი არ დაპკლებია. ამით წათამამებულმა მეცხვარემ დაიტრაბახა:—ერთი შემომხედეთ, ზამთარი ისე გვატარე, რომ ერთი ბატკანი არ დამიკარგავსო. ეს გაიგონა მარტმა. გაიქცა აპრილთან და დიდის ხეწნით სამიოდ დღე გადმოისესხა. მეცხვარე ნეტარებაში იყო, როცა საშინელი ქარბუქი, თოვლქუაზი და სიცივე დაიჭირა. ცხვრის ფარას სასტიკი კოჩისი დაუდგა. ყოფნა არ ყოფნა მომენტის კიბევი გალაქცა. ასე იძია შური მარტმა.

მაგრამ არც მეცხვარე ღარბა ხელცარიელი. იშოვა ხმელი ქეჩხო, ჩასვა შიგადა და ჩამოუკიდა ცხვრებს ქერში. კატამ ქეჩხოში თავგანწირული ფხაკური დაიწყო და ცხვრების ყურადღება თავისკენ მიიზიდა. სამი დღის განმავლობაში შეჰყურებდნენ შეშინებული ცხვრები ქერში გამოკიდულ ქეჩხოს და ვერ გაეგოთ რა ღვთის რისხვა მოველინა განგებას მათთვის“. სამი დღის შემდეგ მარტს გაუთავდა აპრილისაგან ნასესხები დღეები და მშვენიერი ამინდი დაიჭირა. მეცხვარემაც ქეჩხო ჩამოხსნა და ცხვრები საბალახოთ გამორეკა.

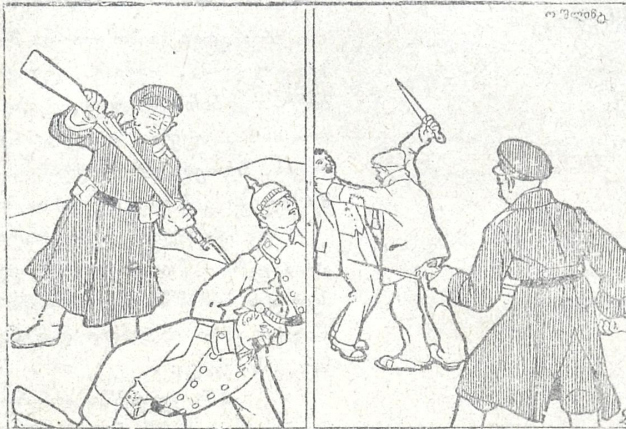
— აი, ამხანაგებო, სთქვა ბეკომ, ეს ჩვენი „პრედპარლამენტი“ არის სწორეთ ის მეცხვარის ქეჩხო. მთელი რუსეთის დემოკრატია მას შესცქერის, რათა დამფუძნებელ კრების მოწვევამდე გული გადააყოლოს.

დავითები სრულის პატივისცემით მეგობარი მისი

ქაჩიჩ.

ს ა ლ დ ა თ ი

ეს იცავს სამ-
შობლოს.



ეს იცავს კერძო
საკუთრებას.



ეს ვაჭრობს.

კონტრიუცია.

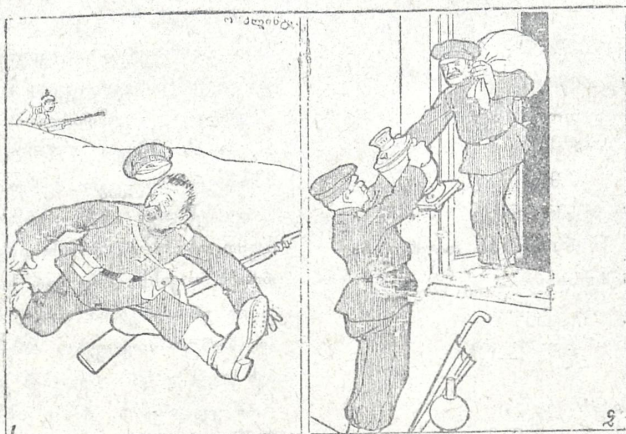
ჰე, მახსოვს დროება როს ხუთი შაურით, ვძღვებოდი, ეთვრებოდი, და აურ შაურით, — ქულს მალა ვისროდი, ვცხოვრობდი ლალათა; ცა ქულათ მიმანადა, ქვეყანა წალათა... გულშიგან ყვაოდა, ია და ვარდები; არა მახსოვს რაიჭო, სევდა და დარდები. ბედნიერს მეძახდენ, მანათის მქონესა; ვიყავი მოსული, ჯანსა და ღონესა... მაგრამ ჰე, — მომადლა დროება ცუდია; მოჩადა ვაჟ; ცსა, ნაქები ქულია.

ძვირდება დღითი დღე, ძვირდება ყოველი; — მუშაობს ქარხანა, ფულების მთოველი. მაგრამ რა, სურსათსა და ნაწარმოებსა ბევრიც რომ ეძიონ ვერაინ ჰპოვებსა... თუ წონა ქალაღლის ფულები არ მისცა... (ვიამე დამექცა სახლიც და კარიცა.)

შევედი ვაჭართან, მიწოდლა ფართალი: (პერანგი დამიგლჯა უნდა ვთქვა მართალი...) მაგრამ ძმავ მისთანა მტერს თქვენსას ქონდესა; რამდენი წაიღო, მომართვა ოდესა. არშინი მიტკალი, ხუთიოდ მანათი: წაიღო უღმერთოლ, წაიღო ძალათა...

მზებ სელდათი

ესეც იცავს.



ესეც რალა.



ესეც ხომ ვაჭრობს.

მამადლოს თან, თითქოს პატივი უცია;
თუმც ჩემგნით აილო, მან კონტრიბუცია...

დამეხა წაღები, აღარ მაქვს „პალოში“;
(ბევრიც რომ ეძიოთ ვერ პოვოთ ამ დროში)
მივედი ხარაზთან, უთხარი: ნათლია!
წაღები არა მაქვს, მომყიდე, მადლია.
მან მომცა (ნუ მკითხავთ რა ფასათ როგორი?
ვერ ჭამოს იმ ფულით ნამცხვარი კოკორი.)
ოთხ თუმნათ მომყიდა, ორ მანათიანი;
ხათრითო ფიცულობს, ვით კაცი ღვთიანი.
მამადლოს, თითქოსა, პატივი უცია;—
თუმც ჩემგნით აილო მან კონტრიბუცია...

მომშივდა, შვეველი ღუქანში სადილათ;—
პური და ლობიო მივირთვი ადვილათ.
ადგები ტყავს მაძრობს, მეღუქნე წყეული;
ჩემ ჯიბის ფულზედა მრავალჯელ ჩვეულა.
ხუთმანათს აიღებს, ლაქუციო, სიცილით;
(ხელობა იმათი უთუოდ თქვენც იცით.)
და მიშობს თითქოსაც, პატივი უცია;—
თუმც ჩემგან აილო, მან კონტრიბუცია...

გავედი ბაზარში, მინდოდა ხილია;
(თქვენც იცით ხანდახან, დესერტათ ტკბილია.)
მინდოდა ატამი, ვაშლი და კომშია;
მაგრამ ჰე რასფასობს!? წამიხდა ხოშია...

ქალაქის მანათებს, მართმევენ ჩეჩქივით:
და გული ჯავრისგან, ხურღება „ფეჩივით“...
ის მიშობს, თითქოსაც პატივი უცია;—
როს ჩემგნით აიღო, მან კონტრიბუცია

—
მივედი სავლესთან, მინდოდა მაწონი;
(ქილითა მომართვა, არუნდა საწონი...)
ვერ ვიყავ ქეიფზე, და კარგსა ღონესა;
ვიფიქრე უხდება ჯანსა და ღონესა...
— „მომართვი სავლექჯანი მაიტა მაწონი...“
გვამე და ო ღმერთო, — ეილო რამდონი...
გუშინ რომ ამართვა, ორ იმდენს იღებს დღეს.
და მიფლარათებს ჯიბისა სიმდიდრეს...
მამადლის თან, თითქოს პატივი უცია;—
თუმც ჩემგნით აიღო, მან კონტრიბუცია...

—
ვისთანაც მივედი, რამის სასყიდლოთ,
გამძარცვა ფულიდან, გამძარცვა იმან მთლათ.
ყოველ დღე ჯიბეზე, აქვთ კონტრიბუცია:—
აღარ მაქვს შიგ გროში, ვარ განაქუცია...
როძოკო.

ჭკვეთაჯს რა ტაქტს მიღწერად შეკუმშული მუშ-
ტით, მისი აღფრთოვანება სწრაფად იზრდება და
მაღე თქვენ სედავთ წერეთელს მოეფარე სიტყვა-
თა სხივების შარავანდელით გარემოცულს.

ის სწელს სიტყვებს და ამიტომაც უფიქრი აზრი
მისი განსხვავდება სიმტკიცით, ხოლო მთელი სიტ-
ყვა ეფარებს ლოდიკური სიმშვენიერით.

ლოდიკა, გულწრფელობა და ღრმა შინაგანი რწმე-
ნა, აი ის მასწავლა, რომლისგანაც გამოვეთილია
მშვენიერი სიტყვები წერეთლისა.

ის სწელდავს აზრს აზრზე. ძლიერი ჩაქუჩის შიქ-
ნევით ის სხობს მოწინააღმდეგეს და კვლავ განაგ-
რძობს თავისს ლოდიკურ საქმეს.

ის ერთად ერთი ორატორია, რომლის სიტყვები
ანა მარტო აღეფიქვებენ მსმენელს, არამედ აწმუნე-
ბენ კიდევაც და აიძულებენ დაფიქრდეს. ეს იმიტომ,
რომ ეფელაფერს, რასაც ის ამბობს, ამბობს
ტეშმარტების განსუქებლათ. ამას ეფელა სედავს
და ეფელა გრძობს. და სწორეთ აი ეს გარემოება
ხდის წერეთლის სხელს კეთილშობილური თანაგ-
რძობით გაბრწვინებულს.

II

რუსული და ქართული

I

რუსულ „საქართველოს“ (Закавказье) მოპყავს რუსულ გაზეთიდან შემდეგი ამონაწერი ირაკლი წერეთლის შესახებ:

„მაღალი წვრილი ახუნება წერეთლის ოდნავ
დონ-ეიტოს მოგვანებს. მოვრძო თავი ამგვარ-
სავე მოვრძო კისერზე მდირედ წახნაღია წინ. ს-
ხეც ტოტა მოვრძო აქვს, კეთილშობილური და
სწორი, მოხნაღი ცხვირითა და ვარდისფერი ბაკე-
ებით, რამელთაჯან მიჭკრთიან თეთრი კბილები.
დადრინი შავ-შავი მწუხარე თვალები და დიდებული
სხეტაკი ღია შეუბი ამგაბენ ამ სხეს განსაკუთრე-
ბულის მიმზიდველობით.

ზარეულათ მრისხანე და თითქოს მოუხეშავი, წე-
რეთელი მაღე იზრდის მსმენელთა ეურადღებას.
სიტყვა მისი წარმოადგენს მშვენიერს, ფაქიზ ნა-
წარმოებს აზრისა და გრძნობისას. ის თითქო
თქვენ თვალთა წინაშე სწელს თავის სიტყვებს.

ქართული „ზაკავკასია რევი“ („საქართვე-
ლო“) რასაკვირველი საკუთარი ქკუით იარება და
ვინაიდან საკუთარებაც არის და საკუთრებაც ამტომ
სწერს:

უნდა გამოვტყდე: ზარდათ მე მისი ორატორუ-
ლი ჯადოსნობა მაინტერესებდა და უურადღებაც ზარ-
ველადვე მას მივაქციე. რამდენიმე ფრანსა — და მის
მეტყველებითს ჯადოსნობაში, სამწუხაროდ, ჭრელი
იჭვი შეეშანა. ნურავინ დამწამეს სუბიექტიურ დაბ-
რეაღებას: — შესაძლოა რამელიმე პარტიის იდეო-
ლოგიას ან ვიზიარებდე, მაგრამ იმდენი ობიექტი-
ობა ვი შემიწეს, ნაელის აღნიშვნა ან გადაფაჭრო.

„მელას რაც აცენდებოდა, ის ესიზრმებოდაო-
ამბობს ქართული ანდოხა და თუ მისზე არ ფიქ-
რობდა რისთვის დასჭირდა მ-ნ გივი გოლოენდის ამ
ნაკლზე სიტყვის ჩამოგდება. მას რომ არ ეთქვა
არაფინაც ამას არ იფიქრებდა. იტყოდენ მხოლოდ:
„რა ვუკოთ, კარგ მთქმელს კარგი გამგონე უნ-
დაო“ ახლო კი...“

მომისმენა ჯორესი, ბებეაი, ჯელებური, რე-

ლიჩევი, შაკლაკოვი და მრავალი სხვა.*) აქ ჩამოთვლილი სახელები ორატორობით ძალზე განირჩევიან, — ისინი ცნობენ, რომ რამდენიმე ტრენკი ამ მხრით უარესს ვერ შეედრება, — მაგრამ ის კი უტყუარია, რომ ვგელა ეს სახელები, თუმცა სხვა და სხვა ზომის, მარა მაინც ნამდვილს შეტყუალებთან ნიჭს ატარებენ.

ცხადია „ზაკავასკაია რეჩის“ მწერალს არც როდინევი, არც მაკლაკოვი, არც ბუნაკოვი, არც ლენინი და არც ტროცკი არ მოუხმენია, თორემ არ იტყოდა: „ის (წერეთელი) ერთად ერთი ორატორია, რომლის სიტყვები არა მარტო აღდევებენ მსმენელთ არამედ და სხვ.

ორჯული წერეთელი საშუალო ორატორზე ნაკლები აღმოჩნდა: ზემოწამოთვლილებს იგი სრულიად ვერ შეედრება. მისი სმა, როგორც შეტყუალების მასალა, შესაფერადი სიმაკრით თუ გამოდგება. რაც შეეხება მის შესივადობას, აქ იგი შეტად არა სისიამოვნო სასმენია.

ცხადია ბ-ნი გვივი ყურებში თით გარკობილი იჯდა, რათა სათუთი სმენა არ დაზიანებოდა. ეს ამკარათ ეტყობა მის წერილსაც.

რაც შეეხება თვითონ ფრანსის წუბასს, ზერიოდების შეხებას, აქ წერეთელი ზირდაზირ უმწეა: ერთი საათის განმავლობაში ერთი მოხდენილად შეაკეთილა ფრანსა არა მსმენია: ფრანსა ფრანსის ისე მისდევს, როგორც კახეთის დაგროვილი შაბლანები...

ქართველების საქმეს საშველი აღარ ჰქონია. ეს ერთი კარგი ორატორი გვეყავდა გვეგონა და ბატონი გოლდენდის სიტყვით ვროში ყოფილა მისი ფასი. იძულებით თითონ ბ-ნი გოლდენდს მივაპყარ თვალები, იქნებ ამან გვასახელოს ქართველები მეთქი, მაგრამ, ის უცხოელი აღმოჩნდა.

ამგვართ ქართველ ნაციონალ დემოკრატებს ორი თვალი აქვთ: რუსული და ქართული; ანუ საშინაო და საგარეო. საშინაო საქმეებში ქართულია ბრუტინი, ხოლო საგარეოში კი რუსული.

ოჰ კაცუნებო, კაცუნებო! რისთვის მოგწონთ თქვენ მხოლოდ სარკის წინ შესწავლილი ხელის პარკევა და სცენაზე ცუნცრუკი ორატორისა და არა გულისხმადპყოფთ ნიჭსა ბუნებრივსა.

თანდილა.

*) შაკლაკოვი, დემოსფენი რატომ არ ასსუნს პეტროვიმუღმა გავამ. გეტყობ მისთვისაც არ მოესმინან. რაცა შეეხება რუსო განაშვილს და დ. კასრანს და გრილად რობაქიძეს ისინი აღბა სიმორცხვით გამოსტყა.

თ ა თ ბ ი რ ი

(ასტრონომიული ფაღვტორი)

როგორც მოსალოდნელი იყო, კუდიანმა ვარსკლავმა ჰალლემ ვრცელი მოხსენება წარუდგინა ციავთა კავშირს.

— ამხანაგებო! — დაიწყო მან. — ამ შვიდიოდ წლის წინათ ჩამოვიარე ჩვენი კავშირის რაიონი. სიმაართლე უნდა მოგახსენოთ ყველგან, ძველებური სიმშვიდე და დარბაისლობა სუფევს გარდა მხოლოდ დედა-მიწისა. ამკარათ სჩანს, რომ ის რალაც მებტიჩრობს, უკეთ ვსთქვათ მატრაკვეცობს. დანარჩენ ამხანაგებს ამხანაგებათაც არა სთვლის. ასე ჰქონია ყველანი მისდა სამსახურად არიან გაჩენილნი.

ვეგონებ ამრილი იყო, როდესაც ის ჩემს კუდში გაძვრა და თვალი ავავ-ჩავავლე. ცხადია იქ ახირებული ამბები ხდება. მის, აქა-იქ გამხმარ ზურგზე გაჩენილა აუარებელი ჯიშისა და კონსტრუქციის პარაზიტი. ზოგი დახობავს, ზოგი დახტის, ზოგი დაფრინავს, და ხოლო საერთოდ ყველა სწიწნის და სწოვს იმის გულს.

ყველაზე უფრო მრავალრიცხვოვანი და თანაც თვალსაჩინო პარაზიტები თავიანთ თავს აღამიანებს ეძახიან. შეხედულობით ისინი პირდაპირ სასაცილო რამეს წარმოადგენენ. ზეგოთა ნაწილი მათი ორგანიზმისა პაწაწინა, ბურთის მაგვარი ძვლისგან შესდგება, რომელსაც თუ არა ვსცდები „თავს“ ეძახიან. ერთმანეთს ეს მიკრობები სწორეთ ამ პატარა ბურთის მეოხებით სცნობენ.

შუა ნაწილი ორგანიზმისა ცოტა უფრო მოგრძო და თანაც მომსხო „თავზე“. ამ ნაწილს ვგონებ ტანი ჰქვია და სავსეა ათასგვარი სიბინძურით. ტანს ზემოდანაც და ქვემოდანაც თითო წყვილი მოძრავი თრგანო აბია. ქვედა მათგანზე ეს მიკრობი სდგას, ხოლო ზედა წყვილით ბუზებსა და სხვა მწერებს იჭერს.

მიკრობები იყოფებიან სხვა და სხვა ტომებათ, ყრებათ და ჯგუფებათ და ერთმანეთში მუდმივი ბრძოლა აქვთ გაჩაღებული. ამ ჩხუბისა და თავდასხმის დროს ისინი თითქო რალაც გვემითა და მოსაზრებით მოქმედობენ. მარცხელების აზრით ისინი შვიძლევა გონიერი არსებანიც იყვენ;

თუმცა მათ მოქმედებაში თითქმის არავითარი გონიერება არ მოსჩანს.

უდიდესი ხმელეთის დაბლა კუნჭულში ყველაზე უფრო მოუსვენარი და მეტიწარა პარაზიტები ცხოვრობენ. ისინი თავის თავს „კაცობრიობას“ ეძახიან და ჰგონიან, რომ ჩვენს კავშირში მათზე უკეთესი აღარავინ არის. მთელი ჩემი მგზავრობის დროს არსად არ შემხვედრია ასეთი უგუნური პარაზიტი და მასთან ერთად ასეთი დიდი აზრისა თავის თავზე.

საბედნიეროთ დედა მიწის მდიდრები ხანგრძლივ ვერა სცხოვრებენ. მეორეთ ვერ მოვასწრობ თვალის გადავლებას, რომ ძველთაგან თითქმის აღარავინ მხვდება. თუ არ ეს მათი ხანმოკლე სიცოცხლე და მასთან ერთად ომი, რომლის საშუალებითაც აღნიშნული მიკრობები სპობენ ერთმანეთს, მათი რიცხვი პირდაპირ უთვალავი და დედა-მიწისათვის საბედისწერო იქნებოდა.

ჩემი უკანასკნელი მგზავრობის დროს დედა-მიწაზე ფარული მზადება იყო დიდი, უჩვეულო ომისათვის. სხვა და სხვა ჯიში მიკრობებისა ენერგიულათ ემზადებოდნენ მეზობელთა გასანადგურებლათ. ყველა ჯგუფს ამ პარაზიტებისას თავისი უფროსი ყავს. მას ისინი „მეფეს“ ეძახიან და ყველაფერს უჯერიან. ჩვეულებრივ დროს მეფეები და ერები ერთმანეთს ძმობა-ერთობას ეფიცებიან, მაგრამ მასთან ერთად დანიშნული ყავთ ცალკე მიკრობები, რომელთა მოვალეობას მეზობელ ერის მოტყუება შეადგენს. ამგვარ მოხლეებს დედა-მიწის პარაზიტები „დიპლომატებს“ ეძახიან. ყველა დიპლომატი მხოლოდ მშვიდობიანობასა და თანხმობით ცხოვრებაზე ლაპარაკობს, როცა მეზობელთან არის, მაგრამ მუდამ აქეზებს შინაურებს და ამზადებს მოულოდნელი თავდასხმისათვის.

ზოგიერთ ჯურის პარაზიტებს მეომარი მიკრობები ცალკე ყავთ გაწოთენილი. უმთავრესი ხელობა მათი მაგვართა მათთა ულეტაა და ვინც ამ დარგში უკეთ დახელოვნდება რასაკვირველია გამარჯვების იმედოც მას უნდა ჰქონდეს. მეომარი მიკრობებს „ჯარს“ ეძახიან.

ჯარის ყოლა ზოგიერთ ტომს სავალდებულოთა აქვს დაწესებული, ხოლო ზოგან თავისი ნებით მიდიან და ეწერებიან მეომრებში. ვინც თავს ისახელებს ომში, ე. ი. ვინც მეტს მოჰკლავს და

განადგურებს, მას გმირებსა და გენიოსებს ეძახიან. ასეთი გმირები ამ პარაზიტთა შორის წინეთაც იყვენ ცნობილი და ახლაც ბლომათ არიან.

ერთმანეთის ულეტის დაწყების წინ ამხედრებული ტომები ყოველთვის მოიმიზებებენ ხოლომე რასმე. ამ მიზებების მოგონება უმთავრესათ დიპლომატი მიკრობების საქმეა. უკეთესად მოგონილ მიზებს და მის ჩახლართულობას დიდი მნიშვნელობა აქვს და ამიტომაც უფრო მატყუარა დიპლომატებსაც გენიოსებს ეძახიან.

როდის გათესლდა დედა-მიწაზე ეს მაგნე არსება კარგათ აღარ მახსოვს. პირველ ხანებში ისინი ასე საშიშარნი არ იყვენ და ალბათ ამიტომაც მათ ყურადღებას არავინ აქცევდა. ცხადია დღესაც ეს პარაზიტები ღრღნიან ერთმანეთს და თვით დედა-მიწის გულსაც. ერთმანეთის მოსასპობათ მათ ათასგვარი საშუალებანი აქვთ და ალბათ ამით აიხსნება დედამიწის გარშემო აყენებული ბულიცა და მყარალი სუნიც.“

მზე და სხვა დანარჩენი ციანგი გულისყურით უსმენდენ კუდიან ვარსკლავ ჰალლესას მოხსენებას. დედა-მიწის ბედი მათ უფრო აწუხებდა და აღონებდა, ვიდრე თვით დედა-მიწის ზურგზე მოფუფუსე პარაზიტებს, რომელნიც თავგამოდებით ულეტენ და მუსრავენ ერთმანეთს.

ეშმაკი.

სადრავას ჩივილი.

ვა, ამ რევოლიუციამ სულ ამირია დაფარები, სავსემ ნიჩვეო ნე პანიშიაი! ტვინი აჯაფსანდლივითა მაქვს ათქვლეფილი და თვალეზი ცოფიანი ძალივით არეული! სადა ვარ თუ ვიცოდე, მაშ პირძალი ვიყო! ამ ქვეყნიერების სავსემ არაფერი არ მესმის რალა, გინდ დაიჯერეთ, გინდ არა! მინდა რომ გაეფგო საქმის ვითარება, მაგრამ ამ ოხერ ბაშკაში არაფერი არ შადის. არა, ლეთის წინაშე არც ისეთი ტვინდაობებული ვარ, რომ თუმნათ ვიყილო და ხუთ მანეთათ გაყილო, მაგრამ ვსოყე, მაინც არ გამეგებარა!

ქრისტიანო, ამ რევოლუციის ყველაფერი გავიგე, ყველაფრის ზნაჩენიას მივხვდი, ვოტ ნაპრიმერ: ვიცი რომ ჩვენი ბივში იეპერატორი ტახტი-

დან ჩამოაბძანეს, მინისტრები ვირის აბანოში მია-
 აბძანეს, ის... ახალი ხემწიფობა რომ უნდოდა,
 ის...ვილაც კარნილოვია, ისიც ზარეშოტკაში მია-
 ბძანეს. ეს ქართველმა ტერტერებმა რომ სლობო-
 დნობა იშოვეს და ერთი პირი ტყავის მთავირად
 სლობოდნათ შაუშლიანთ ხუთი ექვსი პირი გააძროს
 ხალხს, ესეც ვიცი. ეს ჩვენი დედუშკა ხატისოვი
 რომ გორაოწკოი ვალაობიდგან გადადგა... ჰო...
 გადადგა თუ გადააყენეს, ერთი სიტყვით მოსწყდა
 რაღა ქალაქს, ეს ამბავიც გავიგე და პაჩტი სუყვე-
 ლაფერიც, მაგრამ ამ კომისერის ზნაჩენიას სულ
 ვერ მივხვდი! ის პრემა უდივლაიუს, ეი ბოდუ! ან
 და საიდან მივხვდები, დიდსა და პატარას, ბრუნ-
 დსა დამართალს, ყველას კომისერს ეძახიან! კაცო,
 ახალმა მთავრობამ და ნასწავლმა ხალხმა უფრო
 პლანზე უნდა დააწყოს საქმე, თუ დომხალივით
 არიოს! კაცმა მართალი უნდა თქოს და ღვთისწი-
 ნაზე ძველ პრავიტელსტვას უფრო პრავილაზე
 ჰქონდა დაწყობილი: გარადოვი, აკალოშნიკი,
 პრისტავი, ვეზდის ნაჩალოკი, ღრუბერნატარი, ნამე-
 სნიკი, ერთი სიტყვით რაღა, კაცი აზრში მოდიოდა
 და იგებდა, თუ ვინ რა იყო. ესლა კი დომხალი-
 ვითაა არეული. ვისაც შაპხედავ, ყველა იძახის:
 „კომისერი ვარო!“ კაცო უჩასტკაში მიველ, მით-
 ხრეს მეუჩასტკის კომისერი ვარო, გუბერნსკი კან-
 ცელარიაში მიველ-გუბერნსკი კომისერი ვარო,
 ფოშტაში მიველ, ფოშტის კომისერი ვარო, პოეზ-
 დში ჩავჯექი-იქაც პოეზდის კომისერი დამიხვდა!
 ტერტერასთან მიველ—იძახის მე დუხოვნი კომისე-
 რი ვარო, ჩვენ უსტაბაშთან მიველ, მეუბნება: მშ
 მიკიტნების კომისერი ვარო, მესაშესთან მიველ-მე-
 ხაშის კომისერი ვარო...

ვა, ვა, ვა, ვა, კაცო, ეს სადაური ახალთა-
 ობაა, სადაური განათლებაა, რომ კაცმა ღრუბერ-
 ნატარი და მესაშე ვეღარ გააჩიოს! ქრისტიანო,
 ნეუყველი იმდენი სახელები ვეღარ მოვიგონეთ,
 რომ რაზნი-რაზნი სახელები დაუძახოთ ყველას
 ცოდო არ არის, რომ ჩვენ ტივრანა მენახშირეს
 ორი სახელი ერქვას და ჩვენ პრავიტელსტვას ხალ-
 ხს კი ერთი სახელი საწიწნათ განდომოდეს! კაცო,
 ნეუყველი კომისერის მეტი სახელი აღარ არის დუ-
 ნიაზე! ამ ჩვენ ფუტურისტებს მაინცა ჰკითხონ,
 რომ მამენტალნათ გამოუგონონ რაზნი-რაზნი სა-
 ხელები. მე შენ ვითხრა, ენას ქალი მოედებათ აი!
 თუ კი მზეს აორსულებენ, ნეუყველი ამისთანა პუს-
 ტიაჟი რამე გაუჭირდებათ! არ ვიცი, არ ვიცი ღმე-
 რთმანი! ან მე ვარ გლოუპი და სულელი ანდა ეს
 ამოკთელა ნასწავლი ხალხი აშოპაში ვარდება. აშო-
 პკაა კაცო, მასუ რა ჯანდაბაა. მესაშეების უსტაბა-
 შსაც კომისერი ერქვას და ღრუბერნატარსაც?!!

ვა, რომ დავფიქრებდი ისე ამერევა ტვინი, რომ
 ლამის არის ვერხნი ატაქიდან პეპლები გავაფრინო!
 არა, ამ გაჯავრებულ გულზე ეს ჩემი დედაკა-
 ციც რომ უარესათ ცეცხლს მიკიდებს!!

კაცო, იმ დღეს მაზრიდან მოვდივარ და ესო-
 ში რომ შამოველ, შახედე ერთი ვილცა უდღეო
 კავალერი აჰკვიატებია ამ ჩემს შუშანას და ერთი
 სიცილ-ხარხარი გააქვთ, რომ სულ იღებენ იქაურო-
 ბას. დამინახა თუ არა ჩემმა დედაკაცმა, მომენტა-
 ლნათ გაისწორა კავები და ერთი ფრანციცულათ
 გამაცნო! „სედრაკ, ჩესტ იმეიუ პაზნაკომიტ, ეს
 ჩვენი დამწკი კომისერიაო.“

დამწკი კომისერიაოოოოო!!!... იმისთანა პან-
 ლური უჭირე იმ დამწკი კომისერს, რომ ნახლო-
 ვქაში დავაკვრევენე ის მოგრეხილი ცხვირი.

გესმით, ხალხნო!! დამწკი კომისერია! ესლა
 მაკლია, რაღა რომ ჩემ დედაკაცს კომისრობდეს და
 მე ბუზებსა ვცლაპამდე! როგორ, მე ვისზე რა ნაკ-
 ლები ბიჭი ვარს თუ მესაშე კომისერი იქნება, ნე-
 უყველი მე ჩემი დედაკაცის კომისერობას ვერ გავ-
 ვეგ?!

გოგია.

სუმრობა

ა. პ. ჩეხოვი.

ზამთრის დღის მოწმენდილი შუადღეა... სას-
 ტიკი ყინვაა... და ნაღოს, რომელსაც ჩემს მკლავ-
 ში აქვს მკლავი გაყრილი, რთვილით ვეგრცხლებ
 თმის კულულები. ჩვენ ვდგავართ მაღალ გორაზე.
 ჩვენი ფეხებიდან დაწყებული ძირს, მიწამდის, -გაქი-
 მულია მობანდაკებული ფრიალო ყინულის ფერ-
 დოში, რომელშიაც მზე ისე იცქირება, როგორც
 სარკეში. ჩვენს ახლო ჩამწკრივებულია წითელი მ-
 უდით გამოკრული პატარა მარხილები.

— ნადედა, ჩავსრიალდეთ ძირში!-ვემუდარე-
 ბი მე მას—შხოლოდ ერთხელ! და გარწმუნებთ,
 ჩვენ ისევ ისე სალი-საღმსალათი დავრჩებით, როგო-
 რც ესლა ვართ.

მაგრამ ნაღოს ეშინია. მთელი ადგილი, მისი
 პაწაწა კალოშებიდან დაწყებული ყინულის გორას
 ძირამდის, მას ეჩვენება რაღაც საშინელ, განუსაზ-
 ლერელ ღრმა უფსკრულად. მას გული უსკდება და
 სულთქმა ეშშობა ძირში ერთის გადახედვითაც კი
 როცა მე შხოლოდ ვურჩევ მარხილში ჩაჯდომას,
 მაგრამ რა იქნება მაშინ, როცა გაბედავს ჩაჯდეს
 და გაქროლდება უფსკრულისაკენ! ის მოკვდება,
 კუუაზე შეცდება.

— გვედრებით!-ვეუბნები მე-ნუ გეშინიათ!
 ვაიგეთ, რომ ეს სულმოკლეობაა, სიმბდლეა!

ბოლოს, როგორც არის, ნაღო მითმობს, მაგრამ მე აშკარად ვატყობ სახეზე, რომ მითმობს აუწყურელი შიშით, რომ ეს დათმობა მას უღირს მთელ სიცოცხლედ, ფერმკრთალს და მოცახცახეს ვაჯდენ მე მას მარხილში, შემოგზოვ ხელს და მასთანერთად მოგწყდები უფსკრულისაკენ. მარხილი მიჭრის, როგორც ტყვია, მისგან განაკვეთი ჰაერი გვცემს სახეში, ღმუის, გვისტენს ყურში, გვგლეჯს, სიბრაზისაგან სატყენათ გეპწყენს, სურს მხრებიდან თავი მოგვაგლიჯოს. მონაწილ ჰაერისაგან სულ-თქმა გვიძნელდება. გველანდება თითქოს თვით ბელზებელმა ჩაგვიკა და თავისი თათები და ღმუილით მიგვათრევს ჯოჯოხეთში.

გარემო საგნები ერთ დება ერთ დიდ ელვის სისწრაფით მსრბოლავ ზოლად... აი კიდევ: ერთი თვალის დახამხამება და ჩვენ გვეგონია—დავიღუპებით!
— მე თქვენ მიყვარხართ, ნაღო!-ვეუბნები მე ნელის ხმით.

მარხილის სრბაღის სისწრაფე თანდათან კლებულობს,-წელდება, ქარის ღმუილი და მარხილის ფერსოთა ჟრიალი ისე აღარ გვაშინებს, სულთქმა აღარ გვიძნელდება... და ბოლოს ჩვენ ძირში ვართ. ნაღო არც მეგდარი არც ცოცხლია. ის ფერმკრთალია და სულის ძლიესდა ითქვამს... მე ვეხმარები მას წამოდგომაზე.

— არაფრის გულისთვის მე მეორეჯერ არ წამოვალ!-ამბობს ის და თან შემყურებს დიდროანი და საშიშროებით სავსე თვლებით.

— არაფრის გულისთვის ქვეყანაზე! მე კინადამ მოგკვდი!

პატარა ხანს შემდეგ ის მშვიდდება, გონზე მოდის და ესლა უკვე კითხვითი გამოამეტყველებით ჩამყურებს თვლებში, მას სურს გაიგოს: მე წარმოდესთქვი ის ოთხი სიტყვა თუ ისე, უბრალოდ მოესმა ქარის გრიალში? მე კი ვდგეფარ მის ახლო, ვსწევ თამბაქოს და გულმოდგინეთ ვსინჯავ ჩემს ხელთათმანებს.

ბოლოს ის ჩამკიდებს ხელს და ორთაფენი დიდხანს ვსვირნობთ გორის ახლო.

როგორც სჩანს, ამოცანა ნაღოს მოსვენებას არ აძლევს. იყო წარმოთქმული ის სიტყვები თუ არა? იყო თუ არა? იყო თუ არა! ეს საკითხია, საკითხი თავმოყვარეობის, დიდების, სიცოცხლის ბედნიერების; საკითხი მეტად მნიშვნელოვანი და თითქმის ყველაზე უფრო მნიშვნელოვანია ქვეყანაზე. ნაღო მოუთმენლად, ნაღვლიანად და გამსჭვრეტე შეხედვით შემტკერის სახეზე, მუნდოვანად მადლოვს პასუხს, მიცდის,-დაველაპარაკები თუ არა „იმ საგანზე.“ ო, როგორი თამაშია მის მშვენიერ სახეზე, როგორი თამაში მე ვხედავ თუ როგორ

ებრძვის ის თავის თავს, მას სურს რაღაც სთქვას, რაღაც დამეკითხოს, მაგრამ ვერ პოულობს სიტყვებს, მას ესირცხება, ეშინია, უშლის სიხარლი.

— იცი რა?-თავდახრით ამბობს ის.

— რა?-ვეკითხები მე.

— მოდი-ერთხელ კიდევ... გადმოგსრიალდეთ. ჩვენ ავიღვართ კიბით გორაზე. კვლავ ვაჯდენ ფერმკრთალ და მოცახცახე ნაღოს მარხილში, კვლავ მივჭრით საშინელ უფსკრულში, კვლავ ღმუის ქარი და ჟრიალებს ფერსოები... და კვლავ, მარხილის უსწრაფეს და ხშიან გაქროლების დროს, ნელის ხმით ჩავსჩურჩულებ მას.

— მე თქვენ მიყვარხართ, ნაღო!

როცა მარხილი ჩერდება, ნაღო თვალს ააყოლებს გორაკს, რომლიდანაც ჩვენ სწორედ ესლა მოგსრიალდებით, შემდეგ დიდხანს ატკერდება ჩემს სახეს, ყურს უგდებს ჩემს გულ-გრძელ, უფნებო ხმას და მთელი მისი არსება, წარმოდგინეთ მისი მუფტა და ჩაბალახიც; მთელი მისი ფიგურა,-გამოხატავს უმწვერვალეს გაუგებრობას და მის სახეზე კი გარკვევით იწერება:

— რაშია საქმე ვინ წარმოსთქვა ის სიტყვები? მან, თუ მე იმე მოამყურა?

ამის უტოლინარობა აწუხებს მას, გამოაჰყავს მოთმინებიდან. საბრალო ბავშვი! კითხვაზე პასუხს აღარ იძლევა, იპოპრება, მხათ არის იტიროს.

— არ წავიდეთ აწი სახლში? ვეკითხები მე.

— მე კი... მე მომწონს ეს მარხილით სრიალი,- სიწითლით ამბობს ის, მოდი ერთხელ კიდევ გადმოგსრიალდეთ!

მას „მოსწონს“ მარხილით სრიალი, და ამავე დროს, როცა ჯდება მარხილში, ის წინანდურად ფერმკრთალია, შიშისაგან ძლიეს სუნთქავს... ორთის, ცახცახებს.

ჩვენ მივჭრით მესამეჯერ... და მე ვხედავ, თუ როგორ მიტკერს ნაღო სახეზე, თვალ ყურს ადევნებს ჩემს ბავთა მოძრაეობას.

მაგრამ მე პირზე ცხვირსახოცს ვიფარებ, ვახველებ და როდესაც ვაღწევთ გორაკის შუაგულს, ვასწრებ შეუმჩნეველად წარმოთქმას:

— მე თქვენ მიყვარხართ, ნაღო!

— და ამოცანა რჩება ამოცანად! ნაღო სღუმს, რაღაცაზე ფიქრობს..

მე ვაცილებ მას სახლამდის, ის კი ცდილობს ნელა იაროს. ანელებს ნაბიჯებს, ფეხს ითრევს და სულ მიცდის,-ვეტყვი თუ არა ამას „იმ“ სიტყვებს.

მე ვხედავ, როგორ იტანჯება მისი სული, როგორ ატანს თავს ძალას, რომ არ წამოცდეს:

— ყოვლად შეუძლებელია, რომ ის სიტყვები არ ეთქვას!

და არც მე მსურს, - იმ სიტყვებს ქარი ამბობდეს!

მეორე დღეს, დილით, მე ვღებულობ წერილს: თუ ვინიცობაა დღეს წახვლეთ მარხილით სასრალოთ, მეც გამომიარეთ. „ნ“ და ამ დღის შემდეგ მე ყოველ დღე დავდივარ ნადოსთან ერთად გორაზე, სასრალოთ, და ყოველთვის ძირში ქროლვის დროს მე ჩაგსურჩეულგბ მას ნელის ხმით ერთ და იმავე სიტყვებს:

— მე თქვენ მიყვარხართ, ნადო!

მაღე ნადო ეჩვევა ამ ფრაზას, როგორც ღვიწხოს ან და მორგებს.

მას უმისოდ სიცოცხლე არ შეუძლია. მართალია გორიდან ქროლვა მას წინანდურად აშინებს, მაგრამ ეხლა შიში და საშიშროება რალაც განსაკუთრებულ მოჯადოებულ თვისებას აძლევს სიყვარულის სიტყვებს, რომელნიც წინანდურად ამოცანად რჩება მისთვის და სულსა და გულს უწუხებს, რჩება ისევ ორქოფი იქვი: მე ვარ თუ ქარი?.. ამ ორში რომელი უხსნის სიყვარულის მან არ იცის, მაგრამ, როგორც სჩანს, მისთვის ეხლა სულ ერთია; სულერთია რომელ ქურჭლიდან არ დალიოს სათრობი სასმელი-ოღონდ კი დაითროს.

როგორღაც ერთხელ მარტო მივდივარ ყინულის გორაზე. ვერევი ხალხში. ვიხედები ძირს და ვხედავ, როგორ უახლოვდება გორას ნადო, როგორ მეძებს მე თვალებით... შემდეგ ის შიშით და თრთოლვით ამოდის კიბით ზევით... ეშინია მარტოს მარხილში ჩაჯდომა და მერე როგორ ეშინია!

ის ფერმკრთალია და თეთრი, როგორც თოვლი, თრთის, ცახცახებს, ის მიდის თითქოს საწამებლად, მაგრამ მიინც მიდის, მიდის უკან მოუხედველად, გადაწყვეტილ. როგორც სჩანს, მან განიძრახა გამოეცადა: გაიგონებდა იმ საკვირველ და ტკბილ სიტყვებს, როცა მე არ ვიქნებოდი, თუ არა? მე ვხედავ, როგორ ფერმკრთალი და შიშისგან დაღებული პირით ჯდება ის მარხილში, ხუჭავს თვალებს, ეშვილობება სამუდამოდ დედა-მეწას და მოწყდება ადგილიდან ყუქრრ. ყრალებს მარხილი. ესმის ნადოს ის სიტყვები თუ, - მე არ ვიცი... მე მხოლოდ ვხედავ, როგორ დგება ის მარხილიდან დაქანცული და დასუსტებული. სახეზე კი აშკარად თუკობა, რომ თვით მან არ იცის გაიგონა თუ არა „ის“ სიტყვები. შიშმა, სანამ ის ძირში მიქროდა, წაართვა გრძობა მსმენელობის; ხმათა გარჩევის და გაგების.

მაგრამ აი დგება გაზაფხულის თვე — მარტი... მზე იწყებს კაშკაშს და ცაალს. ჩვენი ყინულის გორა შავდება, კარგავს თავის ბრწყინვალებას და ბოლოს სრულიად ღნება. ჩვენ ვეთხოვით სრიალს. საბრა-

ლო ნადო, აწი ველარსად მოისმენს იმ ტკბილ და მომხიბვლელ სიტყვებს... და არც არავის შეუძლია აწი ის წარმოსთქვას, რადგან ქარი არ ქროლავს და მეც დიდი ხნით, შეიძლება სამუდამოთაც, პეტროგორადში წასასვლელად ვეშხადები.

როგორღაც ჩემი წასვლის ორდ დღით წინ, საღამოს პირად, მე ვზივარ ბაღში. ბაღს გვერდზე აკრავს ეზო და სახლი, რომელშიაც სცხოვრობს ნადო. ბაღს და ეზოს ყოფს მაღალი ფიცრული ლურსმებიანი ღობე... ჯერ კიდევ საკმაოდ ცივია აგერ-აგერ ნაკელის ქვები თოვლიც მოსჩანს. ხეები გაძარცულია და უსიცოცხლო, მაგრამ პაერში გაზაფხულის სუნი ტრიალებს და დასაძინებლად გამზადებულნი ყორნები ხშიანად გაჰკივიან. მე მივდივარ ღობესთან და დიდხანს ვიჭვრიტები ქუქრუტანაში. მე ვხედავ, როგორ გამოდის აივანზე ნადო და როგორ მწუხარე ნადოლიანი თვალებით მიაცქერდება ზეცას... გაზაფხულის სიო მხიარულად უქროლავს მას ფერმკრთალ და ნადოლიან სახეში... ეს სიო მას აგონებს იმ საშინელ ქარს, რომელიც ვაშაგვბული დაგვიღმურად თაველ გორიდან ქროლვის დროს და როცა ის ისმენდა იმ საკვირველ „ოთხ სიტყვას.“ ეს მოგონება მის სახეს კიდე უფრო ანადოლიანებს, ასეველიანებს, ველარ ითმენს და მის ლაწევებზე მოგორავს ცრემლი... აქ საბრალო ბავშვი შლის ორთავე ხელებს, თითქოს ვევიდრება სიოს, რომ მან ერთხელ კიდევ მოუტანოს და ასმინოს ის სიტყვები. მე ვლუცი სიოს და როცა ის ჩემგან შერტოილდება და ნადოსკენ იწყებს ქროლვას, ნელის ხმით წარმოვსთქვამ:

— მე თქვენ მიყვარხართ, ნადო!

ღმერთო ჩემო, რა ემართება ნადოს! ის აუწყებელი აღფრთოვნებით შეჰკივლებს, მთელი სახით ილიმება და მხიარული ბედნიერი, წარმტაცად ლამაზი გაშლილი ხელებით ვეგებება სიოს.

მე კი მივდვარ სამგზავროდ მოსახაზირებლად. ეს, დიდხანია მას შემდეგ, რაც მოხდა. ეხლა ნადო ქმრმინაია; თავის სურვილით გაჰყვა თუ ძალით გაათხოვეს, - ეს სულ ერთია. ის უკვე სამი შვილის ღედაა. მაგრამ ის, რომ ჩვენ ერთად დავდიოდით გორაზე სასრალოდ და სიტყვები: „ მე თქვენ მყვარხართ, ნადო!“ რომელიც ქარს მოჰქონდა მის სმენამდის, - ჯერაც არ არის დავიწყებული. ეს მისთვის ეხლა ყველაზე უფრო ზედნიერი, ყველაზე უფრო მგრძნობიარე და ულამაზესი მოგონებაა მისი ცხოვრებიდან.

ჩემთვის კი ეხლა, როცა უფრო დიდი შვეიქენი, სრულიად გაუგებარია რად ვამბობდი იმ სიტყვებს, რისთვის ვხუმრობდი.

საბჭოები და კომისარიატები მარტში

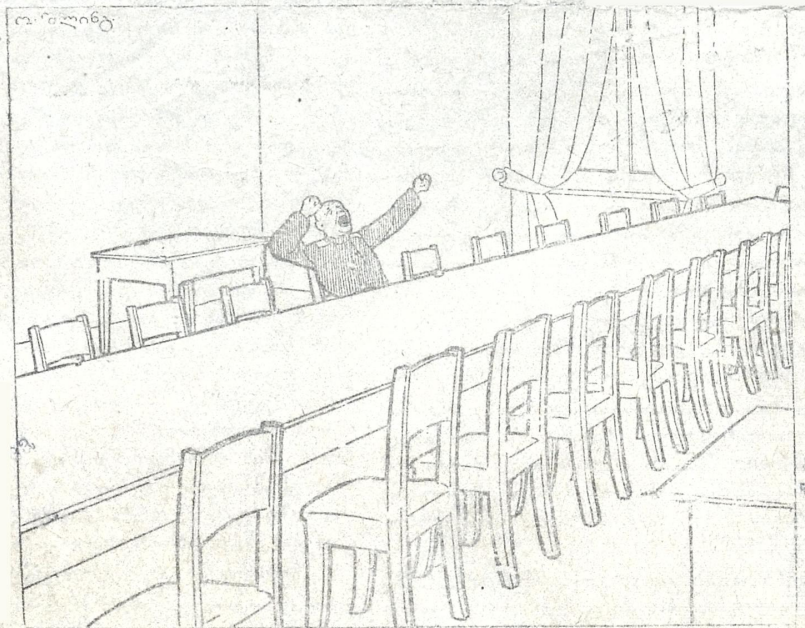
ერთხელ, ტკბილ მუსიკის დროს
ეშმაკმა უთხრა ვრიშასა:

Handwritten notes in Georgian script on the left margin, including the word 'კარგად' (well) and other illegible text.



საბჭოები და კომისარიატები ოქტომბერში.

ახალი ცოდნის კარგათ ჰგვის



ძველი მოატანს ქვიშასა.